

洛杉磯·黃石公園。羚

總統巨石。鹽湖城

8/10 Days Los Angeles - Yellowstone -Antelope Canyon - Mt Rushmore - Salt Lake City

洛杉磯一拉斯維加斯一聖喬治一包偉湖一羚羊彩穴一布萊斯峽谷一鹽湖城一黃石國 家公園一大提頓國家公園一洛基山脈一魔鬼峰一總統巨石一瘋馬巨石一卡斯伯一 湖城一(10 天團)洛杉磯 Los Angeles-Las Vegas-St. George-Lake Powell-Antelope Canyon-Bryce Canyon-Salt Lake City-Yellowstone National Park-Grand Teton National Park-Rocky Mountains-Devil's Tower National Monument-Mt. Rushmore-Crazy Horse-Casper-Salt Lake City-(10 Days Tour)Los Angeles

2020 出發日期 **Departure Dates**





Apr 29~Sep 30:

週日、一、二、三出發

團號 Tour Code	第 1、2 位 (雙人房) Twin Share	同房第 3/4 位 3rd/4th Pax Same Room	單配房 Share Room	單人房差 Single Suppl.
MB7A - 8 天團	\$949	\$160/\$699	\$1049	\$580
MB10 - 10 天團	\$999	\$190/\$799	\$1099	\$720

原居地→洛杉磯 Hometown → Los Angeles

乘飛機前往洛杉磯。抵達後,專人機場迎接,後送往酒 店休息。(免費接機 8:30 至 22:30 每小時一班; 其餘時 間請自行回酒店,費用自理)

酒店 / Hotel: Holiday Inn El Monte 或同級 Depart from hometown to Los Angeles. Upon arrival, be met and picked up at the airport and transferred to hotel. The rest of the day is free at leisure.

Day 2 洛杉磯 - 拉斯維加斯 - 聖喬治 Los Angeles – Las Vegas – St. George

早上從洛杉磯出發,前往聖喬治。沿路穿過【聖伯納丁 諾森林】、北美最大的【莫哈維沙漠】、星星點點的【約 書亞樹】,下午到達沙漠中的享樂天堂一拉斯維加斯。 稍作休息後繼續前進,傍晚到達聖喬治。

Hotel:Red Lion St George 或同級

Depart from Los Angeles this morning. Pass through Mojave Desert and enjoy the barren landscape decorated by Joshua trees! Arrive in Las Vegas at noon. After Las Vegas, continue journey to St. George Utah and stay overnight.

包偉湖 - 羚羊彩穴 - 布萊斯峽谷國家公園 - 鹽湖城 Lake Powell - Antelope Canyon - Bryce Canyon National Park - Salt Lake City

清晨出發,前往羚羊彩穴。途徑【葛蘭峽谷】,這裡孕 育著全美第二大人工湖【包偉湖(車遊)】,它有96 個峽谷環繞,彷彿是另一個坐落在湖上的大峽谷。【羚 羊彩穴(門票自理)】是世界十大著名攝影地點,隨著 納瓦霍印第安嚮導一探他們的保護區。當斑駁的紅砂岩 經過自然束光折射幻化出艷麗的色彩,流光溢彩,如夢 幻的絲綢,層層疊疊,又如絢麗的夢境,飄飄忽忽,而 這些只是光與影聯袂獻出的一場絕佳表演。身臨其境, 每個人都會成為攝影師,為自己的旅程拍出難忘的照片。 接下來驅車前往【布萊斯峽谷國家公園】。與其說布萊 斯是峽谷,更不如說是一個巨大的露天競技場,高聳入 雲的褐色石岩層層疊疊,像極了守護天地的石俑。陽光 為石俑披上了烈焰的盔甲,整個露天劇場顯得莊嚴肅穆, 無限壯麗,石俑則默默矗立,看世事變遷,滄海桑田。

夜宿 普沃

i店 / Hotel: Baymont by Wyndham Provo 或同級

Drive to Antelope Canyon this morning, pass by Glen Canyon, which holds back Lake Powell. Next is Antelope Canyon (Own Expense) , one of the Top Ten Sites in the World for Photography. Next, we head to Bryce Canyon National Park to discover the spectacular view of the reddishorange colored sandstone formations, called hoodoos. An amphitheater that is filled by pinnacles, spires, bridges and mesas. Stay overnight in Provo.

傑克森 - 大提頓國家公園 - 黃石國家公園 -西黃石 Jackson - Grand Teton National Park -Yellowstone National Park – West Yellowstone

早晨開始我們今天愉快的旅程。沿途無邊的草原丘陵; 漫山遍野的牛羊; 高聳入雲的雪山; 徜徉不息的河流; 勤勞的牛仔無不令人心曠神怡。中午來到道地的西部牛 仔小鎮【傑克遜】,這裡也是世界聞名的度假聖地,千 萬不要錯過市中心的【鹿角公園】! 隨後進入【大提頓 國家公園】,萬年不化的冰河覆蓋在巍峨的大提頓山脈 上,藍天森林環繞,倒映在山腳下處子般的傑克森湖上, 蛇河蜿蜒流過,宛如仙境!下午進入【黃石國家公園】, 世界第一個國家公園。成群的高角鹿,美洲水牛,各種 珍稀水鳥,原始的大草原森林與絢爛多彩的熱泉編織出 古老黃石火山高原動人心魄的圖畫! 浪漫迷人西拇指; 七彩繽紛大棱鏡; 黃石標誌老忠實; 近距離觀賞野生動 物…精彩會一個個接踵而來! 夜宿西黃石。

特色行程 Special Features



- ★行程最合理,不走回頭路
- Well-planned itinerary, no going back
- ★遊覽黃石公園、大提頓國家公園、魔鬼峰、瘋馬 山、總統巨石、鹽湖城

Visit Yellowstone National Park, Grand Teton National Park, Devil's Peak, Crazy Horse Mountain, Presidential Boulders, Salt Lake City

- ★世界七大地質攝影奇觀之一的羚羊彩穴 Antelope Canyon, one of the seven geological photography wonders of the world
- (限9天團)世界娛樂之都——拉斯維加斯 World Entertainment Centre - Las Vegas
- (限9天團)品牌工廠直銷中心 Shopping at Barstow Outlet

✓ 包含費用 Fare Inclusion

- 美國當地品牌酒店(每個房間二個大床) Hotel Accommodations (Twin Room)
- 豪華旅遊巴士
- Air-conditioned coach
- 當地專業中英文雙語導遊
- Bilingual experienced tour guide

! 未含費用 Fare Exclusion

- 機票,機場殺及其燃料附加費
- Flight ticket, Airport taxes & Fuel Surcharges
- 必付費用: Compulsory Programs:
- 1) 黃石,大提頓,布萊斯,大鹽湖,總統巨石,瘋馬巨石, 魔鬼峰,四星酒店度假村費,燃油附加費=USD\$150/人 USD\$150 pp: Yellowstone+Grand Teton+Bryce

National Park+Great Salt Lake+Mt Rushmore+Devil's Tower+Crazy Horse+Four Star Hotel Resort+Fuel Surcharge

- 2) 西峽谷門票 USD \$105/人
- Grand Canyon Westrim USD \$105
- 簽證費和網上登記費
- Visa Fee and online Registration fee
- 司機導遊小費每人每天USD\$10(大小同價) Tipping USD\$10 per person per day
- 自費項目(請查閱價格表),旅遊保險費,個人消費 Optional tour(refer to price list), travel Insurance & personal expenses
- 因人力不可抗拒因素導致的額外費用 The extra fee costing beyond our control



酒 店 / Hotel: Country Inn/Dude Roundup/Travelers Lodge/White Buffalo West Yellowstone 或同級

Leave Salt Lake City this morning, and travel to Jackson Wyoming, a famous cowboy town as well as a world's renowned vacation destination. Be sure to visit the Elk Antler Arches Square located in the center of Jackson! Afterwards, travel along the Snake River and arrive at Grand Teton National Park, where we see this natural wonder's amazing view. Arrive in Yellowstone in the afternoon. Snow covered mountains, waterfalls, lakes, rivers, canyons, meadows, herds of buffalos, elks… and the most amazing geothermal features in the world! Geysers, hot springs, fumaroles and mud pots are the wonders that make Yellowstone truly unique. Sightsee Grand Prismatic Spring, Old Faithful Geyser, West Thumb, and wildlife up close... Spend the night in West

Day 5 黃石公園 - 洛基山脈 Yellowstone National Park – Rocky Mountains

早上在酒店整裝出發,感受【黃石公園】生態圈的秀美! 五顏六色調色板; 蔚為壯觀黃石大峽谷; 霧氣騰騰諾麗斯, 亭亭玉立釣魚橋… 都讓人不禁感歎大自然的神奇。黃石 就像個變幻莫測又金玉其內的女子,每時每刻都在變化, 不變的是帶來的永遠是精彩紛呈。色彩在這裡被無限放大, 真是一步一回頭,處處皆美景。想要描述黃石的美景總是 詞窮,只能靠我們的雙眼與相機去丈量和銘記醉人美景! ※ 溫馨提示: 黃石公園位於落基山脈之中,海拔約 7000 英呎; 盛夏七八月早上溫度有時只有 4°C, 請注意保暖

店 / Hotel: Holiday Inn Sheridan 或同級

Continue to explore the beauty of Yellowstone National Park this morning! Fountain Paint Pot, Norris Geyser Basin, Grand Canyon of Yellowstone, Fishing Bridge...Cross the Great Backbone of North America - The Rocky Mountains in the afternoon and enjoy the breathtaking scenery along the way! Stay overnight in Sheridan Wyoming.

下午翻越北美大陸屋脊【洛基山脈】,沿途景色美不勝收!

夜宿席麗登。

魔鬼峰 - 總統巨石 - 瘋馬巨石 - 卡斯伯 Devil's Tower National Monument-Mt. Rushmore-Crazy Horse-Casper

今天出發前往世界第一個國家紀念碑【魔鬼峰】! 印第 安人稱之為"熊的居所",魔鬼峰拔地而起超過 1200 英 呎,無比壯觀,每年引得無數遊客和攀岩愛好者慕名而來。 組成魔鬼峰的六邊形岩柱是全世界最高最大的,讓您不由 得感嘆造物的神奇! 魔鬼峰也是著名電影"第三類接觸" 的拍攝地點。隨後前往美國最著名的標誌 【總統巨石】! 鬼斧神工的雕刻技術,將美國國父華盛頓、獨立宣言起草 人杰弗遜、和平使者羅斯福、黑人之父林肯雕刻在雄偉的 山峰上,留下了不朽的傑作。之後抵達印第安民族英雄館【 瘋馬巨石】,此巨石是全球最大雕像,為紀念印第安人為 自主而戰的印第安民族英雄。夜宿卡斯伯。

酒店 / Hotel: Ramada Plaza Riverside, Casper 或同級

Drive to America's first National Monument, Devil's Tower, this morning. The tower rises 1,267 feet above the valley, the hexagonal columns that make up the tower are truly unique and rare, and the tallest in the world! Next stop is the most famous icon of America -Mt. Rushmore National Memorial! George Washington, Thomas Jefferson, Theodore Roosevelt, Abraham Lincoln, look down from their stony height and remind everyone even impossible is possible! Arrive at Crazy Horse Indian Memorial and sightsee world's largest mountain carving - Crazy Horse! Stay overnight in Casper.

獨立岩-州府山莊-聖殿廣場-鹽湖城 Independent Rock - Utah State Capitol -Temple Square - Salt Lake City

早晨出發,前往【獨立岩】,此石為早期美國拓荒開墾 西部時期的最著名地標,了解艱辛的西部遷移歷史。下 午抵達猶他州州府所在地一鹽湖城。參觀州政府山莊,宛 如宮殿般的政府大樓是美國少有的幾處不需要安檢即可 入內參觀的【州政府】。採用了新古典主義建築的風格, 整座大樓外部由花崗岩建造,內部一色灰白天然大理石,



穹頂畫有早起開拓者來此拓荒的壁畫,不經意間流露出 些許的摩門教色彩, 整棟建築恢弘壯闊, 精緻華麗, 是 猶他州的顯著地標,美國最壯觀的州府大廈。隨後前往 摩門教的聖地【聖殿廣場】。摩門教姊妹帶領我們參觀, 並娓娓道來摩門教的教義以及發展的歷史。夜宿鹽湖城。

酒店 / Hotel: La Quinta Midvale 或同級

Drive to Independent Rock State Historic Site this morning, Independence Rock was a key landmark for pioneers as they picked their way across the American frontier. Drive to Salt Lake City afterwards and visit the Capitol Hill, the most expensive and magnificent State House in America, the Utah State Capitol! Take a walk in the State Capitol building, amazed by the architecture, sculptures and the rich history behind. Temple Square is our next stop! Follow Mormon Missionary sisters' lead and see the virtue kingdom for LDS church, the Temple Square, and learn the history and teachings of the LDS Church. Stay overnight in Salt Lake City.

Day 8 鹽湖城≯原居地 Salt Lake City ⊁ Hometown

早上出發前往"美國死海" 【大鹽湖】, 大鹽湖是史前邦 納維爾湖的最大殘餘部分,是西半球最大的鹹水湖,由於 是內陸湖,湖水蒸發,導致礦物物質持續增多,鹽度很高, 成為鳥類,鹵蟲及其他動物們的天堂。大鹽湖的含鹽度高 到人可以在水中漂浮!下午送往機場,乘機返回家園。

※ 請安排 2PM 後國際航班離開鹽湖城 (SLC)

Drive to Great Salt Lake State Marina this morning. Known as "America's Dead Sea", Great Salt Lake is the largest salt water lake in the Western Hemisphere, water is salty enough for people to float in the lake! Afternoon transfer to airport for flight back to hometown.

% Please arrange homeward flight after 14:00 PM

10 天團 Day 8 之後的行程如下。

10 Days tour's itinerary for Day 8 and after is as below.

Day 8 鹽湖城 - 拉斯維加斯 Great Salt Lake – Las Vegas 早上出發前往"美國死海"【大鹽湖】,大鹽湖是史前邦 納維爾湖的最大殘餘部分,是西半球最大的鹹水湖,由於 是內陸湖,湖水蒸發,導致礦物物質持續增多,鹽度很高, 成為鳥類,鹵蟲及其他動物們的天堂。大鹽湖的含鹽度高 到人可以在水中漂浮!午後前往沙漠明珠,有世界賭博娛 樂之都美稱的拉斯維加斯。到達後您可小憩片刻,亦可下 賭場試試手氣,傍晚可以【自費參加夜遊】,看音樂噴泉, 火山爆發,激光天幕,威尼斯人。載歌載舞,燈紅酒綠,

身處其中! 夜宿拉斯維加斯。 酒店 / Hotel: Park MGM Las Vegas 或同級

Drive to Great Salt Lake State Marina this morning. Known as "America's Dead Sea", Great Salt Lake is the largest salt water lake in the Western Hemisphere, water

\$35.00(佔座位同價)

\$75.00 (4~12: \$60)

\$98(需18歲以上)

\$70(需18歲以上)

\$160(需5歲以上)

\$133.00/\$126/\$110(需5歲以上)

\$233.00

\$65.00 \$75.00

\$25.00

is salty enough for people to float in the lake! Drive to Las Vegas in the afternoon. You may go with us to see the best of Las Vegas when night falls. Music fountain at Bellagio, Volcanic Eruption at Mirage, Grand Canal in Venetian, High Roller at LINO... and all the fantasies on Las Vegas Strip! Stay overnight in Las Vegas.

西大峽谷 - 胡佛水壩(途經) -拉 斯 維 加 斯 West Rim Grand Canyon -Hoover Dam - Las Vegas

清晨我們前往驅車前往世界七大奇景之一的大峽谷! 領 略浩物主的神奇。即使滄海桑田, 斗轉星移, 時間在大峽 谷刻下了長情的告白。置身其中,蔚為壯觀。銹紅色的岩石, 奔騰谷底的河流,山頂盤旋啞叫的烏鴉,都在訴說無言的 故事。以個人之渺小體驗自然之大美,我們只能順服於 天地,更加敬畏自然。在這裡,每一位過客都是攝影家, 每一張照片都是風景畫,每一個不爭的瞬間、不忿的心情、 不展的眉頭都在這浩瀚廣闊中煙消雲散。下午前往美洲最 高的水壩~胡佛大壩,亦可遠眺美國最大的人工湖~密 德湖。返回拉斯維加斯,今晚您可以欣賞全世界最高水平 的表演! 夜宿拉斯維加斯。

酒店 / Hotel: Park MGM Las Vegas 或同級

We are headed to the Grand Canyon—the Most Famous of Seven World's Natural Wonders this morning! The epic view is created by erosion and time, and brings you a life time experience and memory! Take a walk on the glass bridge - the Skywalk, or take a helicopter ride fly through the Grand Canyon! Drive to Las Vegas next, pass by Hoover dam overseeing Lake Mead! You may see a show tonight in World's Capitol for Entertainment – Las

巧克力工廠 - 仙人掌花園 - 奥特萊斯 - 洛 杉磯 → 原居地 Ethel. M. Chocolate Factory-Cactus Garden- Outlets-Los Angeles →

我們最後一站會來到【巧克力工廠】及【仙人掌庭院】, 在觀看巧克力製作過程的同時,一嘗新鮮巧克力的甜美。 各色各樣的仙人掌提示著我們處在乾旱的沙漠裡享受著 人力物力堆砌出來的的奢華城市。告別賭城,我們會前往 【奧特萊斯】,盡享購物的樂趣,奧特萊斯有各樣一線品牌, 價格比國內低上一半,在這裡朋友們一定能買到心滿意足 的回程禮物。傍晚時分抵達洛杉磯,結束難忘的美好假期。

※ 請安排 22:30 以後的國際航班離開洛杉磯

We head to Ethel M Chocolate Factory and Botanical Cactus Gardens before leaving Las Vegas. Be sure to sample a piece of fresh-made chocolate and enjoy sightseeing the Cactuses Garden. We drive to Tanger Outlets in Barstow to enjoy some shopping. Carrying many popular brands, Tanger Outlets is one of the best locations for shopping in California. Our wonderful trip ends in the evening when we return to Los Angeles.

*Please arrange homeward flight after 22:30

備註 Remarks

- 每個房間最多安排兩張床、如需加床請自行向酒店前台查詢,加床費用自理 A maximum of two beds can be arranged in each room. If you need an extra bed, please check with the hotel front desk and arrange on own accord.

 新年、國慶日、勞工師、感恩節、聖誕節等長周末假期以及會展期間,團費會有適當的調升 On public holidays and during the exhibition, high season surcharge might be applied.

 ●接機時間 8:30-22:30 每小時一班:230-24:00 需額外支付 USD\$80 接機費(5人以下);其餘時間請自行回酒店,費用自理 Pick-up time: 8:30-22:30 per hour; 22:30-24:00 for an additional USD\$80 pick-up fee (5 or less); please return to the hotel for the rest of the time.

 ●此行程僅供客人參考,行程前後順序會有調整、最終行程以出發前確認信為標準 This titnerary is for reference only, sequence of itinerary might be adjusted, final itinerary is based on the confirmation issued before departure

 ●若遇特殊情況,如天氣惡劣、麗工、證件遺失、當地酒店突告客滿、原定班機取消或延誤、政變等非本公司能力範圍內所能控制之情況下、必須將行程及任電更次或取消任何可療旅遊問員,長城假期得依照當時情況儘量安排及全權處理,并將不負責在此
- 情况下,必須將行程及住宿更改或取消任何一項旅遊節目,長城假期得依照當時情況儘量安排及全權處理,并將不負責在此情況下所引致之任何損失 In case of special circumstances, such as bad weather, strikes, hurricane effects, loss of travel documents, hotel rooms fully taken without notice, cancellation or delay of the original flight, coup, etc., which are out of control, titnerary and accommodation must be changed or cancelled accordingly. Greatwall Travel will not be responsible for any losses caused in this case.

特約旅行社

For general information, terms & conditions & liabilities, please refer to Great Wall Travel Tour Agreement Form. We reserve the right to change itinerary and prices without prior notice 有關報名評情及旅遊細則,請參朗「長城展期」旅遊協議書。 我們保留最後更改行程文傳格的權利。

自費項目門票費 Admission Fee Prices in USD Per Person

拉斯維加斯夜遊 Las Vegas Night Tour 拉斯维加斯夜游 + 摩天轮 Las Vegas Night Tour+Roller Coaster 西峽谷直升機 Helicopter Ride on West Rim

西峽谷直升機 + 遊船 Helicopter Ride + Boat on West Rim 太陽劇團 - (愛 / 卡秀 / 奇幻魔術) Beatles Love/KA/MindFreak 太陽劇團 - (火辣奇幻秀) Zumanity

下羚羊彩穴 Antelope Canyon 上羚羊彩穴 Antelope Canyon 玻璃橋門票 Skywalk

成人秀 (18 禁) Fantasy(18+) 大衛魔術秀 David Copperfield 藍人 Blue Man

* 門票價格和景點開放時間因季節而調整